

整裝前行



亞特蘭大華人基督教會年刊 – 2022年2月
Atlanta Chinese Christian Church
Annual Report - February 2022

目錄

整裝前行，此其時	呂紹昌牧師	1
ACCC 2022年目錄 Directory		4
傳道同工 Ministry Staff		4
支援同工 Support Staff		4
長老 Elders		5
執事 Deacons		5
EACF Directory as of 2022		7
Pastoral and Support Staff		7
Elders		7
Deacons		7
ACCC各部門 2021年事工回顧，2022年事工計劃與預算		9
行政部		9
成人教育部		10
關懷事工部		14
兒童事工部		16
團契部		19
財務部		24
外地宣道部 (外宣)		25
總務部		27
本地宣道部 (本宣)		28
資訊技術部		32
文書部		34
財產管理部		39
崇拜部		50
亞特蘭大華人基督教會 2022年行事曆		53

整裝前行，此其時

呂紹昌牧師

今年，亞特蘭大華人基督教會的年度主題是「整裝前行」。這真是切合當下的需要，適時的提醒與激勵。之前還身在加州，我不知道當初牧師長老與執事同工們如何討論的過程，將年度主題定為「整裝前行」。但我深信這是同工們禱告與同心尋求的結果，也必符合教會與肢體的需要。

對我與師母而言，「整裝前行」令我們大為意外，但是非常貼切。可不是嗎！我與師母整裝前行，壯越美國兩岸，從聖荷西驅車5000公里，奔赴神透過亞特蘭大教會的三度呼召。我們驚訝，但整裝前行，心中感恩感謝。期待與眾肢體一同「整裝前行」。

誰不須要整裝？整裝前行，當然是生命中的必須。整裝前行，此其時。迎向新的一年，再次整裝前行，是理所當然。面對疫情肆虐但將趨緩的新階段，更須要整裝前行。

是整裝前行的時候了。如今我們似乎身處黑暗艱難時刻，卻是黎明將要破曉的先聲。儆醒而帶著信心盼望與愛心的天路客，當見到曙光微露，誰不打理整裝，拂曉待旦呢？新冠變種病毒Omicron僅不到兩週之間爆發染病病例造成驚人的數倍增加。疾病防治中心預測今年三月開春之後，疫情可緩解。樂觀與否，吾人不知。然而，黎明之前，總有最黑暗的時刻。若主憐憫與許可，整裝前行，此其時。天路客，決計不會等到日上三竿之際，才預備整裝。整裝，是前行之前必要預備的事。

論到神的百姓的整裝待發，規模以及對後來的影響最為深遠的例子，恐怕就屬以色列人出埃及、進迦南的歷程了。神領了以色列百姓過了紅海，到了西奈山下，要百姓用幾個月的時間整裝預備，不僅有具體的會幕建造的預備，還有屬靈生命上的整裝，頒佈與教導律法。除此之外，還有更多屬於團隊與紀律的建造預備（參出埃及記19-40章；利未記；民數記）。在以色列人可以動身起行之前，核計各支派百姓的人數，起行與安營的紀律次序，以及利未人事奉獻的定規（參民數記）。為了確定神的百姓能夠承受應許之地，神所命定的整裝預備過程，是頗為漫長而一絲不苟的過程。

至於我們一個年度的反思與整裝，無論大小，都求主祝福使用。

整裝前行、面對新局

我們當然需要整裝，因為我們必須面對改變。福音是根基於恩典慈愛與公義永不改變的「耶穌基督、昨日今日一直到永遠是一樣的。」（來13:8）。然而，環境、時代、世代與文

化，從來不停止改變，自古皆然。今天，我們更是面對一個千變萬化的時代。

改變當然不是從Covid新冠疫情才開始的。改變向來是進行式。只不過，疫情加速了改變與世代交替。正如老化，原本就是有限生命的常態，但若不能更新，產生健全的新世代，老化就等同於溫水煮青蛙一般的滅絕。但在基督裏，主要賞賜給我們屬靈與屬靈肢體上的更新：「所以我們不喪膽。外體雖然毀壞、內心卻一天新似一天。我們這至暫至輕的苦楚、要為我們成就極重無比永遠的榮耀。原來我們不是顧念所見的、乃是顧念所不見的，因為所見的是暫時的、所不見的是永遠的。」（林後4:16-18）。所以，為了我們自己的更新，為了年輕世代的興起，為了基督肢體的成長，我們都渴慕整裝前行。

當然，何者須要改變，何者須要持守，這是個人智慧的問題，更是教會群體智慧的問題，我們都須要謙卑地求神一步一步帶領。

面對不明朗的明天，彷徨無措是可以理解的，錯誤也在所難免，但不用灰心喪膽。神在救贖百姓的歷史上，一次又一次的挽回與搭救小信的子民。祂激勵與提醒約書亞的話語，今天仍然有力的激勵著我們，神信實，不會撇下我們：

「你當剛強壯膽，因為你必使這百姓承受那地為業、就是我向他們列祖起誓應許賜給他們的地。只要剛強、大大壯膽、謹守遵行我僕人摩西所吩咐你的一切律法，不可偏離左右、使你無論往那裡去、都可以順利。這律法書不可離開你的口，總要晝夜思想、好使你謹守遵行這書上所寫的一切話，如此你的道路就可以亨通、凡事順利。我豈沒有吩咐你麼，你當剛強壯膽，不要懼怕、也不要驚惶、因為你無論往那裡去、耶和華你的神必與你同在。」（書1:6-9）

各部整裝、成全聖徒

我們整裝前行，不僅是為了面對新局，更重要的是為了眾聖徒。因此，並非是一個人的整裝與前行，而是更像當年神帶領以色列百姓的十二個支派，一同整裝前行，進迦南。

所以，我們當然必須按照神的心意建立團隊，互為肢體，一起面對新局。在任何世代中，神的百姓都必須如此經歷神的修剪、作為與恩典。使徒保羅在以弗所書中的勸勉，是建造教會肢體與團隊中不可忽略的藍圖：

「他所賜的有使徒、有先知，有傳福音的，有牧師和教師，為要成全聖徒、各盡其職、建立基督的身體，直等到我們眾人在真道上同歸於一、認識神的兒子、得以長大成人、滿有基督長成的身量，使我們不再作小孩子、中了人的詭計、和欺騙的法術、被一切異教之風搖動、飄來飄去、就隨從各樣的異端，惟用愛心說誠實話、凡事長進、連於元首基督，全身都靠他聯絡得合式、百節各按各職、照著各體的功用、彼此相助、便叫

身體漸漸增長、在愛中建立自己。」(弗4:11-16)

亞特蘭大華人基督教會從當年校園興起的查經班，到如今已經走過了半個世紀，長進了許多，也成熟了許多。

雖然我回到母會的時日尚淺短，不過是一個月左右，但從各個部門的分工，多樣同工團隊的互動配搭，會友肢體的團契交通，法規程序的訂立，我多少也可窺見一斑。這當然是值得感恩的大事。而基督的身體也須要在不斷的生活、動作存留之間，事奉與彼此相愛之間，不斷經歷與驗證祂是我們的元帥。

如今，教會已有十二個部門，有各個不同責任的事工團隊，分工更加精細，因此配搭就更加關鍵。神所喜悅的，是肢體與各個部門團隊，直到全教會成爲一體，在信心、真理、屬基督的德行、愛心、事奉技巧、言語行爲上，都歡歡喜喜的互相協助整裝，同奔前路。

盤點整裝、披戴基督

若整裝前行，為了面對新局，那是應對外來的須要與挑戰。而各部整裝，為了是成全聖徒，那是為了建造內部的基督的肢體，那麼更重要的是，整裝前行，為了爭戰，為了更豐盛地進入應許的迦南美地。路程之中，少不了屬靈的爭戰，因此，整裝，然後放膽前行，就是迫切的必須。保羅的提醒，更是經典：

「我還有末了的話、你們要靠著主、倚賴他的大能大力、作剛強的人。要穿戴 神所賜的全副軍裝、就能抵擋魔鬼的詭計。因我們並不是與屬血氣的爭戰、乃是與那些執政的、掌權的、管轄這幽暗世界的、以及天空屬靈氣的惡魔爭戰。〔兩爭戰原文都作摔跤〕所以要拿起 神所賜的全副軍裝、好在磨難的日子、抵擋仇敵、並且成就了一切、還能站立得住。所以要站穩了、用真理當作帶子束腰、用公義當作護心鏡遮胸。又用平安的福音、當作預備走路的鞋穿在腳上。此外又拿著信德當作籐牌、可以滅盡那惡者一切的火箭。並戴上救恩的頭盔、拿著聖靈的寶劍、就是 神的道。靠著聖靈、隨時多方禱告祈求、並要在此儆醒不倦、為眾聖徒祈求、也為我祈求、使我得著口才、能以放膽、開口講明福音的奧秘、我為這福音的奧秘、作了帶鎖鍊的使者，並使我照著當盡的本分、放膽講論。」(弗6:10-20)

因此，我們應當深深的期待，求主激勵我們眾人，今年在各方面都能儆醒，整裝，再次出發，面對疫情後的新局面。

亞特蘭大華人基督教會

ACCC 2022年目錄 Directory

目錄全部內容請參閱教會圖書館紙本或與教會辦公室聯繫(office@acc.org) For complete directory details, please refer to the print copy in the church library or contact the church office (office@acc.org).

傳道同工 Ministry Staff

姓名 Name	電郵地址 Email	電話號碼 Phones
主任牧師 Senior Pastor		
呂紹昌牧師 Jeffrey Lu		
2022年1月上任		
兒童事工 Minister		
牟林秀霞傳道 Selma Mou		
2017年9月上任		
教會牧養 Pastor		
唐小兵牧師 Xiaobing Tang		
2019年7月上任		
教會牧養 Minister		
藍奕剛傳道 Michael Lan		
2021年7月上任		

支援同工 Support Staff

姓名 Name	電郵地址 Email	電話號碼 Phones
行政助理 Admin Assistant		
陳興芳 Mimi Wang	office@acc.org	(Work) 770-908-1972
2015年1月上任		
會堂管理 Custodian		
張延甲 John Zhang		
2020年1月上任		

長老 Elders

姓名 Name	電郵地址 Email	電話號碼 Phones
徐成全 Cheng Chuan Hsu 2007年1月卸任		
谷德亭 James Ku 2007年1月卸任		
馬陳遠 Thao Kane 2013年12月卸任		
姚鼎 Ting Yao 2015年6月卸任		
劉大明 Danny Lau * 現任期至2022年12月		
楊磊 Lei Yang 現任期至2025年12月		
林心之 Alan Lin 現任期至2024年12月 最長任期至2028年12月		
張開兆 Kaichao Chang 現任期至2025年12月 最長任期至2029年12月		
*長執會主席 JBED Chairman		

執事 Deacons

姓名 Name	電郵地址 Email	電話號碼 Phones
行政 Administration 鄭博元 Po-Yung Cheng 現任期至2023年12月 最長任期至2025年12月		
成人教育 Adult Education 盧偉 Wei Lu 現任期至2022年12月		
關懷事工 Care Ministry 王淑雲 Didy Wong 現任期至2023年12月		

兒童事工 Children Ministry

高金新 Jinxin Gao

現任期至2023年12月

最長任期至2025年12月

團契事工 Fellowship

蔣偉 Wei Jiang

現任期至2023年12月

最長任期至2025年12月

財務 Finance

王蔚 Cheer Wang

現任期至2023年12月

外地宣道 Foreign Missions

劉正 Jenq Liu

現任期至2023年12月

最長任期至2025年12月

總務 General Affairs

吳作雲 Zuoyun Wu

現任期至2023年12月

本地宣道 Homeland Missions

閻門欣 George Yan

現任期至2022年12月

最長任期至2024年12月

資訊技術 Information Technology

蔡若子 Ruozhi Cai

現任期至2023年12月

文書 Literature

邱曉珊 Christina Yau

現任期至2023年12月

財產管理 Property Management

余錦平 James Yu

現任期至2023年12月

崇拜 Worship

周杏宜 Doris Hung

現任期至2023年12月

EACF Directory as of 2022

Name	Email	Phones
Pastoral and Support Staff		
Lead Pastor		
David Lee		
With EACF since Oct 2017		
Youth Director		
Job Wong		
With ACCC/EACF since Sept 2007		
Admin Assistant (Part-time)		
Nancy So		
With ACCC/EACF since Nov 2008		
Elders		
Mike Lo		
Deacons		
EACF Worship (None)		
Contact Mike Lo		
Care Ministry		
Helen Chow		
English Children Ministry		
Sophie Nguyen		
EACF Mission		
Sharon Chang		
English Local Outreach		
Jake Richardson		
EACF Fellowship Ministry		
Peter Sandstedt		
Treasurer		
Treasurer		
Michael Joe		

亞特蘭大華人基督教會

各部門 2021 年事工回顧，2022 年事工計劃與預算

行政部

執事：鄭博元

牧長團同工：劉大明長老

事工目標

1. 協助長執會主席協調處理行政事工。
2. 協調和跟進與長執會決議相關的紀錄和事項。
3. 整理全教會同工資料庫。
4. 促進教會運作規章的逐步完善。

2022 年度事工計劃

- 在教會層面的參與、禱告和聯絡，出席牧長團會議。
- 幫助長執會主席協調預備長執會議，有需要時主持長執會議。
- 長執會紀錄:1) 核對和審閱每次的長執會紀錄；2) 及時通知提醒需要跟進的事項。
- 教會同工資料庫:1) 建立教會有心事奉同工的基本資料庫，包括恩賜和負擔等；2) 瞭解各事工部門的需要並適當推薦同工。
- 教會運作規章:1) 更新同工手冊和各項運作規章；2) 存檔各部門的會議記錄和同工訓練材料。
- 幫助行政助理處理所遇特殊事務及臨時需要。
- 協助長執會主席安排全教會的年度計劃、預算、新年報告。
- 協調安排教會層面的會議和活動（例如，長執退修會、家事分享會、同工退修會、週年慶典等）。
- 更新名冊。
- 預備感謝全職教牧、行政同工的小卡片和小禮品券等。

成人教育部

執事：盧偉

牧長團同工：呂紹昌牧師，林心之長老

成教部同工

- **主日學老師**：由團契輔導、主席或成人教育委員會推薦，經由成人教育委員會討論認可。
- **中文成人教育委員會**：規劃成人主日學課程框架與類別、和師資認可，以及決策、協助成人教育部的事工。

成員組成	2021年成員	2022年成員
牧師	黃國義	呂紹昌
長老	林心之	林心之
前任執事	蔣偉	蔣偉
現任執事（主席）	盧偉	盧偉
主日學老師代表	王淑雲、鄧惠方、羅有群	陳興芳、羅有群、謝立冬

- **人才培育輔助基金審核委員會**：審核人才培育人選和輔助基金

成員組成	2021年成員	2022年成員
牧師	黃國義	呂紹昌
長老	劉大明	劉大明
現任執事（主席）	盧偉	盧偉

2021年事工總結

1. 事工

- 維持主日學的良好傳統，繼續每年四季成人主日學，有系統地全面教導聖經真理。針對不同靈命程度需要的會眾，提供以聖經教導為主的不同程度、多種形式的主日學課程。
- 健全機制，能持續、全面地徵求弟兄姐妹對成人主日學的意見和需求，將"主日學課程及講課評估問卷"放到教會網站主日學網頁上，鼓勵弟兄姐妹提出意見和建議。
- 適當地調整主日學課程的架構，以幫助、導引弟兄姐妹建立靈命成長的計劃。
 - 了解弟兄姐妹需要，繼續開設各類需要的生活類課程。

- 2) 繼續在主日學開設《豐盛的生命》課程，強調分享討論式的教學。
 - 3) 於 2021 春季主日學，應 12 位初信的弟兄姐妹需要，臨時增開了《豐盛的恩光》課程。原教材只有 20 課，按主日學課時需要，組織弟兄姐妹按原教材風格形式補寫了 4 課教材，合為 24 課（兩季主日學課時）。
 - 4) 在 2021 年春季主日學開始 TEE《基督生平》課程：有 36 位弟兄姐妹報名，因名額限制，33 位上課。已完成三季。
 - 5) 應《基督生平》課的弟兄姐妹需要，主辦《保羅生平和書信》課程，有 20 位弟兄姐妹參加。費用支付以個人奉獻為主（配合教會對低收入者補助）及神學課程補助（\$50/人/學期），結算後個人奉獻與課程費用持平。2021 年三次週末密集班：2 月 20 - 21 日（週六、日）；4 月 16-18 日（週五-日）；5 月 22-23 日（週六、日）按計劃完成。
 - 6) 應弟兄姐妹需要，主辦《摩西五經》課程，有 20 位弟兄姐妹參加。於 11 月 6、7、13 日完成第一次密集班（ZOOM）。將於 2022 年完成第 2 次密集班。費用仍是以個人奉獻為主（配合教會對低收入者補助）及神學課程補助（\$50/人/學期）。
- d. 加強發掘有恩賜、有心於聖經教導的新老師，有 7 位新老師加入主日學服事。
- 1) 繼續與團契部合作，持續在各團契中推動新老師薦選工作。
 - 2) TEE 課程學員中薦選。
- e. 主日學師資培訓與進修：安排參加一年聖經概論課的教學，由成教部提供全套講義和 PPT，使新老師可以對聖經全面瞭解，並熟悉講義和 PPT 的編寫及使用。
- f. 鼓勵弟兄姐妹將主日學中教導的聖經真理運用在生活中，並更多參與教會和宣教服事。在團契中推薦《豐盛的生命》課程。
- g. 完成一次神學講座，一次培靈會（ZOOM）
- 1) 2021 年 2 月 26-28 日（週五-周日下午），林祥源牧師培靈會《建造合神心意的教會》。
 - 2) 2021 年 6 月 4-6 日（週五-周日下午），呂紹昌牧師神學講座《復興與超越：阿摩斯的警語》。
- h. 評估審核人才培育輔助基金的分配及開支：支持黃傳鋒弟兄，唐小兵傳道進修神學課程。

2. 2021 年開支

事工	預算	費用
神學生人才培育輔助 (每人每月上限\$700)	\$11,400	\$9,205
外請講員週末神學講座	\$4,000	\$4,000
主日學教師教材參考書補助 (\$30/每人每季)	\$1,800	\$1,227
主日學全勤獎	\$500	\$358
新課程開發、材料和設備預備	\$3,220	\$2,080
主日學教師年度交流聚會	\$1,000	\$0
TEE	\$6,575	\$903
總計	\$28,495	\$17,773

2022年事工計劃與預算

1. 事工

- a. 維持主日學的良好傳統，繼續每年四季成人主日學，有系統地全面教導聖經真理。針對不同靈命程度需要的會眾，提供以聖經教導為主的主日學課程。
- b. 加強力度，徵求弟兄姐妹對成人主日學的意見和需求，使主日學更符合弟兄姐妹的需要。
 - 1) 繼續將"主日學課程及講課評估建議問卷"放在教會主日學網頁上，通過團契部持續推動弟兄姐妹提出意見和建議。
 - 2) 尋求更多辦法得到意見和建議，瞭解弟兄姐妹不上主日學的原因，以便改進。
- c. 適當地調整主日學課程的架構，以幫助、導引弟兄姐妹建立靈命成長的計劃。
 - 1) 了解弟兄姐妹需要，繼續開設各類需要的生活類課程。
 - 2) 繼續在主日學開設《豐盛的生命》、《豐盛的恩光》課程，強調分享討論式的教學。原則上兩門課程輪流開辦。
 - 3) 繼續主日學開設 TEE《基督生平》課程，並在講員資源許可時，開辦第 2 屆基督生平班。
 - 4) 應《基督生平》課的弟兄姐妹需要，繼續主辦《摩西五經》課程。將於 2022 年完成第 2 次密集班。費用支付以個人奉獻為主及神學課程補助 (\$50/人/學期)。
 - 5) 目前 TEE 課程 (分享討論式的課程) 已達主日學的 50%，將注意加強理論式課程及生活類課程，使課程配置均衡，以滿足弟兄姐妹各方面需要。
 - 6) 爭取開設一些說明同工深造的課程。
- d. 加強發掘有恩賜、有心於聖經教導的新老師。

- 1) 繼續與團契部合作，持續在各團契中推動新老師薦選工作。
 - 2) TEE 課程學員中薦選。
 - 3) 2022 年 8 月目前基督生平班將畢業，學員們將獲得畢業/講員資格證書。計劃從其中培養新的基督生平課講員，請有經驗的講員安排 1-2 次基督生平講員培訓。
- e. 加強主日學師資培訓與進修。
- 1) 先安排參加一年聖經概論課的教學，由成教部提高全套講義和 PPT，使新老師可以對聖經全面瞭解，並熟悉講義和 PPT 的編寫及使用。
 - 2) 舉辦神學講座時，可加入教師培訓課程。
 - 3) 舉辦主日學老師培訓的相關課程——帶課技巧、神學素養，等等。
- f. 繼續鼓勵弟兄姐妹將主日學中教導的聖經真理運用在生活中，並更多參與教會和宣教服事。
- 1) 在團契推廣《豐盛的生命》課程。
 - 2) 尋找其他有效的方式，幫助弟兄姐妹思想神的話語。
- g. 待疫情緩解，舉辦主日學教師聚會/退修會，以鼓勵老師互相交流。
- h. 舉辦神學講座
- 2022 年 5 月 6-8 日（週五-週日下午），呂紹昌牧師神學講座。
- i. 配合教會內部有關部門需要的培訓：幸福小組，團契服事，小組查經。
- j. 評估審核人才培育輔助基金的運用。

2. 2022 年預算

事工	預算
神學生人才培育輔助 (每人每月上限 \$700)	\$4,200
外請講員週末神學講座	\$2,000
主日學教師教材參考書補助 (\$30 /每人每季)	\$1,920
主日學全勤獎	\$300
新課程開發、材料和設備預備	\$2,456
主日學教師年度交流聚會	\$1,000
TEE	\$970
總計	\$12,846

關懷事工部

執事：王淑雲

牧長團同工：黃國義牧師 (2021)

委員會同工：黃國義牧師，唐小兵牧師，莊明媚，謝玉琇，郭永蘊，鄧惠方，王淑雲

事工使命

“我賜給你們一條新命令，乃是叫你們彼此相愛；我怎樣愛你們，你們也要怎樣相愛。你們若有彼此相愛的心，眾人因此就認出你們是我的門徒了。” (約13:34-35)

“小子們哪，我們相愛，不要只在言語和舌頭上，總要在行為和誠實上。” (約壹3:18)

事工異象

以基督的心為心，並活出基督的愛，關懷身邊在生活或心靈上有需要的人，讓其在困境中能經歷到神的大愛與大能，進而更信靠神；也藉著弟兄姐妹的關懷，把慕道的朋友引領到基督的面前，得著寶貴的救恩。

2021年度事工回顧

- ❖ 全人關懷組去年 12 月份有藍星傳道的“突破情緒 更新生命”心理講座
- ❖ 今年 3 月初有兩次徐理強醫生的“抑鬱與焦慮”心理講座
- ❖ 4 月和 5 月有兩次的“如何種植”講座
- ❖ 中秋節給長者贈送月餅活動
- ❖ 聖誕節贈送襪子和小食包，並探訪長青的弟兄姐妹
- ❖ 持續地關懷、探訪一些家庭有經濟困難、夫妻、親子關係矛盾、疫情困擾、失業、生病、失去親人的安慰與陪伴、協助勞工、撫養權糾紛等
- ❖ 醫院接送
- ❖ 9 月份啓動咖啡角事工，服侍中文學校的家長們

2022年度事工展望

- ❖ 成立助貧基金，幫助教會內窮乏的弟兄姐妹
- ❖ 參與社區關懷，對教會附近的社區有需要的人提供關懷與幫助
- ❖ 配搭並參與幸福小組的服侍

2022年度事工預算

❖ 關懷探訪贈品	\$1,000
❖ 全人關懷講座	\$ 500
❖ 特殊關懷	\$1,000
❖ 咖啡角聚會	\$1,200
❖ 司提反事工領袖培訓	\$5,000
總額	\$8,700

感謝讚美主 一路地帶領和保守！願神繼續祝福使用這事工，願神的名被高舉，願神得榮耀！阿們！

兒童事工部

兒童事工執事：何淑玲 (2021)，高金新 (2022)

兒童事工傳道：牟林秀霞 Selma Mou

牧長團同工：劉大明 長老

事工使命

用上帝的智慧，協助父母來帶領兒童（新生兒至六年級）從小認識並跟隨耶穌基督。所有事工配合ACCC及EACF兩個教會的需要。

兒童事工團隊 2021-2022

關懷牧長	劉大明長老
兒童事工傳道	牟林秀霞
兒童教育部執事	何淑玲
中文學校校長	屈洪岩
幼兒部負責人	李張權
學齡前兒童主日學負責人	錢細妹
家長代表	馮美嫻
學齡前兒童敬拜負責人	Karen Seto
小學部負責人	吳玉輝
資源負責人	張偉琪
資訊科技	劉莊明媚

2021事工回顧

2021年全球仍受新冠病毒的影響，上半年度教會仍在網上聚會。七月初教會回復實體主日聚會，兒童事工進行了實體和網上同步進行。中文學校也恢復實體上課。教會今年九月和十二月份的受洗典禮，感謝上帝，兒童事工有十五位小朋友接受洗禮。兒童事工需要招募很多同工參與事奉。我們會繼續努力服侍ACCC和EACF兩間教會的家庭和孩子們。

2022年預算

培訓教育	\$2,000
主日學材料 (嬰幼兒, 學齡前兒童部以及小學部教材)	\$8,000
材料費 (一般費用 列印, 複印, 聖經, 輔助材料及其他)	\$2,000
事工開支	\$2,000
同工感謝鼓勵	\$2,000
總計	\$16,000

Children Ministry Department

Children's Minister : Selma Mou

Children's Ministry Deacon : Josephine Ho (2021), Jinxin Gao (2022)

PEC Advisory Co-worker : Elder Danny Lau

Ministry Mission

Children ministry comes alongside with parents in their efforts to raise children (newborn through 6th grade) to know, desire and follow God. Children Ministry serves both ACCC and EACF churches.

2021 Review

In 2021 due to COVID-19 pandemic, churches were mostly gathered online. In July 2021, our church resumed meeting in person and Children Ministry has been meeting both in person and online. Chinese school also resumed in person classes in August. Praise the Lord. There were 15 children joined our church baptism in September and December 2021. Children Ministry needs many volunteers to help, and we hope more brothers and sisters will volunteer. We will continue to serve the families and children in both ACCC and EACF churches.

Children Ministry Team 2021-2022

Caring Elder	Danny Lau
Children Minister	Selma Mou
Deacon	Josephine Ho
Chinese School Principal	Hong Yan Qu
Nursery Coordinator	Brian Lee
Preschool SS Coordinator	Ximei Qian
Parents Representatives	Mei Han Fung
Preschool Worship Coordinator	Karen Seto
Elementary School Coordinator	Ruth Wu
Resources Coordinator	Vickey Chang
Information Technology	Christina Lau

2022 Budget

Training and Education	\$2,000.00
Sunday School Material (Curriculum for Nursery & Toddler, Early Childhood & Elementary)	\$8,000.00
Supplies (General Expenses printing, copying, Bibles, other)	\$2,000.00
Program Supplies	\$2,000.00
Appreciation	\$2,000.00
Total	\$16,000.00

團契部

執事：曹昌權 (2021)，蔣偉 (2022)

牧長團同工：楊磊長老，唐小兵牧師

事工目標

幫助教會建造團契；促進團契與教會緊密連接。

團契部主要事工

- 培養建造團契帶領同工
- 規劃有益於團契 / 教會的各項活動
- 通過周日迎新招待，積極主動落實新來教會者加入教會團契
- 配合教會各樣事工的推進
- 支持各團契的查經以及專題講座
- 幫助及支援新成立的團契/小組
- 亞特蘭大地區大學校園的學生事工，積極參與支持美東南夏令營學生事工研討會
- 積極推動開展福音性的"幸福小組"事工

2022 年團契部主要活動以及時間安排

- 團契輔導主席雙月會：每個單數月(一月 / 三月 / 五月 / 七月 / 九月 / 十一月) 的第三個周日下午 1:30-3:00PM
- 團契新主席/輔導聯誼培訓：1 月 15 日, 9:00 AM ~ 12:00 PM
- 與本宣部 / 關懷部 共同安排 / 實施“幸福小組”事工
- 擇時舉辦團契輔導主席聯誼

團契部主要事工項目的主要負責同工

事工項目	主要負責同工
團契部事工委員會	蔣偉
周日迎新招待	羅培霞 / 歐陽敏
查經 / 專題講座的支持	(待定)
校園事工	林心之
全教會活動事工	張延甲
美東南學生查經培靈營	梁嘉明

團契概況及各團契長老/輔導/主席

• 團契概況

分區團契	10
專屬團契/事工	10
學生校園團契	5
總計	25

• 各團契主席/輔導以及關懷牧長

分區團契

團契名稱	主席 / 聯絡人	輔導	關懷牧長
東區 一家	徐廣文	蔡篤清	
東區 二家	靳智磊	張敬明	張開兆
東區 三家	洪叔平	劉大明	劉大明
東北區	余錦平	劉正	
東北區 合一	徐頌立	張開兆	張開兆
佳美	王大龍	林立	楊磊
北區 錫安	姜瑞德	周應彪	劉大明
北區 好牧人	張偉琪	林豪邦	張開兆
啟示	洪亮亮		
西南區聯絡	洪立忠		

專屬團契

團契 / 事工名稱	主席 / 聯絡人	輔導	關懷牧長
長青	莊明媚	劉大明	林長生
姊妹會	譚惠芳	王美滿	劉大明
社青	紀辰		藍奕剛
餐福	江乃錐		林長生
粵語團契	陳烈生	何家淞	劉大明
恩典小組	楊嘉隆		劉大明
橄欖樹	李家麟	谷德亭	
中國城	莊碧蘭		唐小兵
新芽	高凌	唐偉	藍奕剛
恩福團契	陳鴻		黃國義

學生校園團契/事工

團契 / 事工名稱	主席 / 聯絡人	輔導	關懷牧長
校園之家	陳駿晞	林心之	林心之
EMORY	胡海鵬	楊義明	唐小兵
青泉	金艷		姚鼎
KSU	閻方	梁嘉明	
信望愛	白宇帆	楊萬宏	林心之

2021 年事工簡報

主要事工活動

日期	活動 / 事工	備注
一月	新主席訓練	新任團契輔導與主席參加。
十一月	團契輔導主席聯誼	團契主席輔導、教會牧長午餐聯誼。
單月份	團契輔導主席雙月會	團契主席輔導、教會牧長及團契部同工等。

2021團契部雙月會專題事工分享

日期	分享專題	主持/分享	內容
1月	<ul style="list-style-type: none"> • 教會主題：更新建造 • 各團契新年問候錄像 • 介紹成人主日學課程 基督生平課程介紹 • 星期天下午聖經故事會 • 文書部事工報告 	黃國義牧師 崇拜部 盧偉弟兄 張昶弟兄 邱曉珊姐妹	牧長勉勵。 新年崇拜播放各團契新年問候錄像。 介紹主日學課程及推廣，邀請各團契參加。基督生平主日學介紹。 期刊電子版為主，需要印本請登記。
3月	<ul style="list-style-type: none"> • 牧長勸勉 • 外宣部事工報告 	劉大明長老 王長定弟兄	教會20 / 20的視野 介紹如何使用教會網站宣教奉獻
5月	<ul style="list-style-type: none"> • 牧長勸勉 • 神學講座 • 豐盛的生命課程介紹 • 團契分享網路聚會情形 	黃國義牧師 盧偉弟兄	呂紹昌牧師「復興與超越」神學講座 各團契分享網路聚會情形及困難，教會如何可以幫助補足。
7月	<ul style="list-style-type: none"> • 牧長勸勉 • 團契實體重啟的討論 	唐小兵傳道 楊磊長老	重啟實體聚會的原則和計劃。
9月	<ul style="list-style-type: none"> • 牧長勸勉 • 歡迎新主席輔導 • 2021 宣道年會 • 幸福小組介紹 	劉大明長老 團契部 王長定弟兄 張開兆長老	(哥林多前書4:3-4) 青泉主席: 金艷 ; Emory 輔導: 楊義明 ; 恩福團契主要同工: 陳秀、陳鴻 宣教年會講員介紹 ACCC 幸福小組實作培訓
11月	<ul style="list-style-type: none"> • 2022團契展望 • 幸福小組 • 牧長勉勵 2022 教會主題: 整裝前行	唐小兵傳道 張開兆長老 黃國義牧師	2022年ACCC 開展幸福小組 個人獨行走得快，多人同行走得遠 弗 6:13~18，腓3:13~14

2022 團契部年度預算

項目	2021預算	2022預算
團契活動	\$3,000	\$3,000
校園事工	\$61,960	\$58,870
Emory校園夥伴同工(孫牧師)	\$12,000	\$12,000
門徒訓練支持	\$1,000	\$1,000
團契新主席培訓	\$200	\$200
信望愛(FHL)聚會地點租金	\$6,000	\$0
團契拓展基金	\$3,000	\$3,000
招待/迎新	N/A	\$3,500
總預算	<u>\$87,160</u>	<u>\$81,570</u>

財務部

執事：王蔚

牧長團同工：蔡博義（2021年1 - 6月），劉大明長老（2021年7月起）

投資管理委員會：劉大明長老，蔡博義，梁嘉明，王蔚

2021年報告

財務部在2021年穩定地執行2020年底長執會制定的本年度預算，使教會的支出方面順利達成計劃。在收入方面，財務部仔細記錄弟兄姊妹們的奉獻。並在年初準時寄出奉獻收據。每個月適時提供長執會教會的財務報表。

自從去年建立電子奉獻渠道以來，電子奉獻以其方便靈活易操作的特點被越來越多的弟兄姊妹使用，截至11月末，目前年度奉獻收入與去年同期相比有所增長。而且，為了方便大家對教會支持的宣教事工奉獻，自2021年夏天增設了宣教支持特別奉獻項目，定期轉付收到的指定奉獻。

在下年度預算制定期間，財務部提供各執事過去教會的收支狀況以及各部門的支出記錄，協助各部門制定合理的支出預算。

在資金管理部分，2021年短期資金表現略微不盡如人意，但是兩年平均仍高於最初設立的目標，2022年財務部將會繼續按照長執會核准的政策執行資金分配和管理。

2022年計劃

財務部將繼續維持以2022年預算為支出核准的基本原則，並維持奉獻收入的詳細記錄。並且定期提供長執會教會財務報表。持續協助長執會制定下年度的預算。對於資金管理，財務部的資金管理委員會將繼續掌握資金的流動並維持既定的資金管理目標。

2022年預算

類別	項目	預算
軟件	財務軟件維護	1,859
辦公用品	打印機墨盒	50
辦公用品	信封及郵票	200
辦公用品	稅務表格單據	150
奉獻費用	電子奉獻平台費，交易處理費	660
禮物	同工謝禮	150
	總計	\$3,069

外地宣道部 (外宣)

執事：王長定 (2021)，劉正 (2022)

牧長團同工：楊磊長老

外宣委員會：呂紹昌牧師，楊磊長老，金遠光，倪文敏，郭曉杰

事工目標

藉著與教會所支持的宣教士及宣教機構的互動關係，宣道年會以及各個短宣隊的分享，進而推動教會成員參與宣教事工。

2021 年回顧

宣教士及機構的支持

- 今年新增兩位加利利宣教機構的宣教士，教會常費共支持 18 位全職宣教士，四個宣教機構。
- 外宣團隊除了鼓勵各團契認養個別宣教士外，同時也為了方便弟兄姊妹對宣教士的奉獻，特別將奉獻的資訊置入教會網站上，大家可以直接經由教會奉獻至宣教士的所屬機構。
- 經由許多弟兄姊妹們的奉獻，Dr. Moussa 和西非基督事工建 Yeguere 小學校舍所需的資金已經補足，今年8月已全部完成油漆和購買桌椅，並順利開學。Dr. Moussa 特別感謝 ACCC 的弟兄姊妹們盡心為此奉獻，按神心意按時做成美事!

短宣

- 由於今年新冠病毒疫情持續肆虐，多項短宣事工都暫停，期盼疫情結束後，能夠重新推展，達到人去、錢去、禱告去的宣教目標，感謝神!

宣道年會

2021年的宣道年會在10月15-17日舉行，因疫情關係，各項特別聚會都在ZOOM上進行。首先由萬軍的Christine Wong分享「**疫情中的恩典**」，接著由在非洲長期宣教的龔文輝牧師分享本屆宣道年會的主題：「**散居宣教**」，藉著宣教士們在宣教前線的分享，大家都十分感動，並將榮耀歸給神。最後由Judy (西非事工的 president) 詳細介紹 **Dr. Moussa** 目前的事工和 Yeguere 小學校舍建設概況。藉著宣教士們在宣教前線的分享，我們的弟兄姊妹能夠學習關懷及參與在其中。

2022 年外宣方向

- 繼續大力支持目前的宣教事工及方向。
- 宣導與分享跨文化宣教事工，鼓勵弟兄姐妹尋求參與的機會。
- 宣導與分享傳送宣教士/機構的事工近況與代禱事項，以增進會眾對他們有更深入的瞭解和關懷。
- 藉由短宣歸來的弟兄姐妹在各團契的分享，讓會眾更認識宣道的行動及需要，進而邀請有意願的弟兄姐妹積極地參與。

外宣需要您的支持與參與

外宣經費來源分兩部份：

1. 教會經常奉獻中撥出一定部份支持全時間長宣的宣教士或宣教機構，宣教常費達到超過教會經費十份之一以上的目標。2021年度實際支出\$90,600。
2. 會眾為宣道特別奉獻資金，用以支持短宣部份費用，及宣教士或差傳機構的特別需要。由於今年新冠疫情關係，並無短宣費用支出。但為因應西非布吉納法索 Yeguere 小學校舍所需的資金需要，特別由基金奉獻\$20,000。目前宣道基金餘額為\$33,942.95。

• 前方作戰、後方支援，宣教事工、人人有責

總務部

執事: 吳作雲

牧長團同工: 張開兆長老

決策同工: 張開兆長老，焦哲，胡幸，王大龍，林永發，吳健生，王東昇，楊武，江乃錐，黃小興，吳作雲

2021年回顧

自7月實體聚會開放後最初幾周，我們以預訂的方式，從外面購買午餐，供應主日午後有服侍的團體和弟兄姊妹們。

由於主日午後需用午餐人數基本穩定，總務部組織8組午餐供應小組輪流服侍。由本教會熱心及有烹飪特長的弟兄給大家烹飪午餐，安全可口。

交誼廳的打掃，因午餐人數不多，交誼廳使用範圍不大。還有疫情原因各團契有不同的景況。我們聯絡部分團契召集若干同工排表輪值，每兩周打掃一次交誼廳。

感謝主 感動弟兄姊妹參與服侍。

2022年總務部方向

在疫情尚未結束的情況下，我們將繼續以小組輪值的方式供應午餐。現今食材價格上漲我們將會盡力翻新菜色，提供給弟兄姊妹安全 可口的午餐。招集有烹飪特長，願意服侍的新同工加入。召集鼓勵各團契同工來願意參與教會服侍。

2022年事工計劃與預算

1. 廚房和交誼廳的清潔及局部設備修補更換。	\$1,500
2. 下水道的定期疏通，及水池下端排水管有異味，需要調整更換。	\$2,000
3. 凍櫃已扣不嚴實，需要更換。	\$2,000
4. 鑒於排污管道老舊，有可能破裂損壞，需要修理更換。	\$10,000
5. 備餐與補貼 - 食材價格高漲，安排同工輪值供應午餐、打掃廚房與交誼廳，及在特殊情況時提供午餐供應。	\$2,000
總計	\$17,500

本地宣道部 (本宣)

執事： 閻門欣

牧長團同工： 張開兆長老，藍奕剛傳道

本宣事工委員會： 張開兆長老，藍奕剛傳道，羅培霞，閻門欣

本宣工作目標

根據ACCC的教會使命宣言：「我們的使命主要是向大亞特蘭大地區的華人傳福音，提供服務，藉崇拜、團契和教導，建立基督的身體，同時參與普世宣教，以達到榮耀神的目的」，以下是本宣部的事工目標：

- 推動教會對亞特蘭大地區及美國東南區各州之福音佈道與社區宣道事工。
- 推動教會直接傳福音的事工與福音預工的搭配，通過友誼佈道，個人談道，福音專題，福音節目，佈道會等有效領人歸主。主動向非基督徒介紹團契或教會，有選擇地提供生活層面的社區關懷，以愛的表達贏得見證福音的機會。

從2017年開始，本宣執事和同工們為本宣事工禱告，思考，計劃，嘗試尋找重點和更好組織資源。根據與其它部門的協調，本宣部把事工分為兩大類型的事工。

- 直接傳福音的事工：最基本的使命。透過友誼佈道，個人談道，福音專題，福音節目，佈道會等有效領人歸主。
- 福音預工：主動向非基督徒介紹團契或教會，有選擇地提供生活層面的社區關懷，以愛的表達贏得見證福音的機會。

根據這兩大類型的事工，本宣部也把以前的福音事工做了一些分類和整合，以便讓本宣部注意分配人力資源，能夠更有重點和方向地開展事工。當前本宣事工是做以下的歸類。

事工類別	事工目標	事工團隊
核心福音事工	長期穩定有效在本教會和幫助團契直接向心式傳福音。力求長期有效。	<ul style="list-style-type: none"> • 美東南福音營 • 全教會的佈道會 • 三福(包括訓練和協調) • 福音主日聚會 • 主日下午的福音聚會
輔助性福音事工	尋找窗口和契機，多管道傳福音，量力而為，不必強求。	<ul style="list-style-type: none"> • 福音隊 • 戲劇/影音事工 • 福音書籍，資料和網路

事工類別	事工目標	事工團隊
核心預工	當長期有效堅持和拓展的福音預工，投入資源，堅持做好。	<ul style="list-style-type: none"> ● 社區英文班 ● 發送福音報紙 ● 向華人社區推介本教會 包括參與僑社新年園遊
輔助性預工	出現機會的社區關懷和福音預工，有委身同工適時開展。	<ul style="list-style-type: none"> ● Emory 輕鬆會

2021 年度回顧

2021 年對許多教會事工以及個人的生活也是很艱難的一年，由於疫情還沒有明顯好轉，為本宣的許多外展，佈道，個人佈道，和傳福音的工作帶來了困難。即使如此，2021 年的上半年，福音主日的同工們還是一直堅持以 Zoom 的形式進行網路聚會，使很多初信的弟兄姐妹們得到很好的屬靈造就。在 2021 年 7 月教會重啟實體聚會前，鑒於主日福音聚會需要重新思考/調整聚會模式，同時也鼓勵初信的弟兄姐妹進入到大堂實體崇拜聚會，所以，本宣部與主日福音負責同工商議後，決定從 7 月開始暫停主日福音聚會。暫停期間，主日福音聚會的同工們將一邊修整，一邊對主日福音聚會的形式重新進行規劃，特別是如何結合「幸福小組」的模式來調整，使教會的福音事工與時俱進，榮神益人！

2021 年 5 月 15 日，我們參與了由加州山河華人宣道會舉辦的天路網路福音營，講員是張路加牧師，雖然參與的慕道友不多，但也是一個嘗試新的傳福音方式和學習其他教會弟兄姐妹的服侍經驗的好機會。看到各個教會的弟兄姐妹們在疫情期間還是積極的開展福音事工，是非常好的激勵。

2022 年的展望

在 2022 年，我們也希望更加能夠擴展我們在網上的空間，開始嘗試一些通過網路的新技術能夠擴大接觸面。目前還在探索的階段，但我們相信，我們不斷的尋求，神會給我們開一條新的路，祂必讓我們尋著。

另外，我們也將與團契部，關懷部的弟兄姐妹們一起積極參與教會正在開展的"幸福小組"社區福音事工。本宣部門主要負責幸福小組聚會要使用的各種資料，材料，培訓，及後續的跟進。為幸福小組的順利進行，做盡可能周到的準備。願主使用我們的五餅二魚，在亞特蘭大地區的福音事工中盡一份力量。

我們展望未來會有更多平時沒有接觸教會的人都能夠通過本宣的平臺來接觸到信仰。也希望弟兄姐妹把更多好的想法和方式推薦給我們的本宣同工。願神祝福大家！

2022年度計劃與預算

2022年度計劃

- 推廣教會福音事工，長期穩定有效在本教會和幫助團契直接傳福音。
- 啟動網路福音預工，通過 YouTube 等有效的網絡平臺，定期發佈關於婚姻家庭，兒女教育等方面的資訊和視頻，以信仰的角度來分析和面對生活中面臨的各樣問題，對有需要的人提供實際可行的建議，最終希望藉著這些有價值的資訊，使人對信仰有興趣，願意瞭解和思考信仰，吸引更多的華人進入教會。
- 推動"幸福小組"社區福音事工，願這一新的傳福音的形式，可以使我們更有效的影響對信仰有興趣的人群，同時也繼續挑旺我們教會的弟兄姐妹們傳福音的火。
- 在三福培訓上加強與團契部和關懷部的配合，並且推動，加強，與培訓能勝任小組中傳福音和關懷的同工們。
- 落實社區宣教事工，以愛心與行動參與並貢獻社區，積極向鄰舍傳福音。

活動或團隊	日期	負責同工
34屆美東南區福音營	因疫情取消2022年安排	張開兆
福音主日聚會	暫停 (每週日11:30am-12:30pm)	待定
三堂ACCC, ACCCN, ACCCNW 音樂佈道會	因疫情取消2022年安排，視情況會向大家推薦Zoom的網路音樂佈道會。	閻門欣
詩歌福音隊	因疫情取消2022年安排	張開兆
戲劇/ 影音事工	每週一 在網路舉行戲劇查經 晚上8:00 ~ 9:30	張延甲
三福團隊	每年一季的訓練，培養能勝任個人傳福音和小組友誼式佈道的同工，積極出隊，並擔任佈道會陪談員。	張開兆 (郝麗娟, 羅培霞, 楊磊, 王淑雲, 曹昌權, 蘇定根, 張延甲, 陳小娟, 蔡若子等)
教會星期天下午事工 (成人英文班)	因疫情取消 2022年安排	陳敏心
Emory 輕鬆會	每月第二或第三周的週一 10:00 am – 12:30 pm	羅培霞
ACCC 每月福音禱告會	在網上，第四個週六 9:00am ~ 12:00pm	張開兆
派送 < 號角月報 >	每月一次	馬兆林, 閻門欣
華人春節園遊會外展事工	因疫情取消2022年安排	閻門欣

2022年預算

團隊或活動	2021年預算	2022年預算
佈道會，福音聚會	\$0	\$2,000
福音主日聚會	\$2,000	\$2,000
成人主日學：三福	\$0	\$0
福音隊	\$0	\$0
社區福音預工(包括Emory University 的輕鬆會、社區參與及其它)	\$2,500	\$2,500
支援角聲佈道團、號角月刊	\$3,370	\$3,370
支援佈道會、短宣隊、戲劇/影音事工、福音隊、三福團隊、社區關懷事工之福音書籍和材料	\$1,500	\$3,500
參加會議、受訓，或參觀考察	\$1,000	\$1,000
雜支	\$150	\$150
支援福音營	\$0	\$0
總計	\$10,520	\$14,520

資訊技術部

執事：蔡若子

牧長團同工：蔡博義 (2021年1 – 6 月) ， 楊磊 (2021年7月起)

事工目標

透過為教會提供資訊科技服務而服侍神。提供技術方面支持，管理網絡，建立網頁，使教會運轉有效，增加教會透明度，讓更多人認識教會。

事工團隊 / 同工

唐偉

鄧俊暉

胡海鵬

胡嘉偉

張敏傑

鄭博元

方適

趙錦瀚

周梅

Jaden and Jedidiah Cheng

2021年事工報告

- 維護教會電腦，網絡，和各種設備的正常運作
- 疫情期間網站內容每週更新，如：主日敬拜，兒童主日敬拜
- 更新路由器，交換機，並增加線路和路由器的安裝
- 網絡升級，增加網速確保網絡電視運行
- 重新建立新網站，支持手機移動客戶端

2021年結語

感恩主的帶領，各項事工與各樣需求，主都為我們豐富預備；感恩同工團隊，在疫情中仍然彼此扶持，共同禱告，克服各樣困難。惟願新的一年，我們依然在主恩中一起事奉與成長。

2022年事工計劃

- 繼續提供教會電腦設備維護和網絡服務電話, 及監控系統; 加強教會網絡的監測和管理。
- 改善網絡的穩定性和覆蓋範圍。
- 繼續完善新建的網站

2022 年預算

硬件維護	\$ 1,000
互聯網與網站	\$3,500
軟件購買	\$700
購買新電腦	\$2,100
2022年總預算	\$7,300

文書部

執事：邱曉珊

牧長團關懷同工：蔡博義（2021年1 - 6月），唐小兵牧師（2021年7月起）

事工目標

- 負責與推動教會文字事工，包括“新歌”期刊供弟兄姐妹分享信仰與生活，和“教會年刊”提供各部門報告以供弟兄姐妹瞭解教會事工；
- 管理圖書館，提供屬靈資源供弟兄姐妹使用；
- 管理檔案和歷史資料，家事分享會 會議記錄 等。

同工

- 事工策委會
 - 唐小兵牧師，蔡博義，楊義明，莊明媚，邱曉珊
- 刊物組
 - 策劃小組：高淑華(2021)，夏保雲，莊明媚，鄭博元(2021)，劉雪英，邱曉珊，王燕飛，劉岩(2022)
 - 編輯：高淑華（主編）(2021)，夏保雲，李怡賢（英文），唐小兵牧師（顧問）
 - 採訪：劉岩(2022)
 - 執行編輯（排版）：劉雪英，張煥春，邱曉珊
 - 校對：曾一言（繁體），張煥春（簡體）
 - 封面設計：林競弘
 - 版面與插圖設計：黃玉璋
- 圖書組
 - 策劃統籌：楊義明
 - 圖書選購與推廣：楊義明，唐小兵牧師，白宇帆（2021），王蘭芳（2022），邱曉珊
 - 圖書館系統：呂旌喬，方齊福（北堂）（顧問）
 - 編目與整理圖書：董鳳樓，丁筱玫，陳淑惠，倪秋曉
 - 周日當值：2021年暫停開放，2022年待定
- 檔案與媒體數碼化組
 - 教會講道錄音帶與媒體數碼化：邱曉珊；2022年待定
 - 教會文檔數碼化：陳興芳，邱曉珊

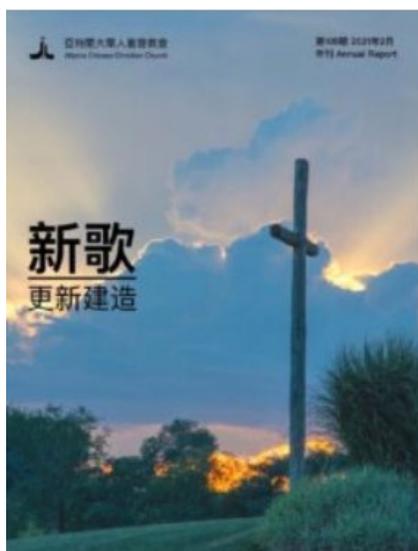
2021 年事工回顧

• 事工委員會

- 建立新團隊，建議各組新同工
- 策劃訂立事工目標與方向，配合教會與弟兄姐妹需要
- 制定圖書館使用守則與規劃

• 刊物組

- 建立新團隊
- 出版 2021 年教會年刊 (2 月)，「新歌」期刊 (6 月：106 期，11 月：107 期)



- 協助製作宣道年會手冊；協助製作介紹教會單張初稿，轉交團契部完成製作使用
- 舉辦線上文字事奉專題講座，邀請中信期刊總編輯錢志明牧師分享，有四十多位來自不同教會的弟兄姐妹參加

傳福音是神賦予每個基督徒的大使命，除了口傳，還有筆傳。

如今是自媒體時代，魔鬼撒旦無孔不入地利用文字來誘騙靈魂陷於罪中。我們願不願被裝備，作為上帝手中的一支筆？文字事工能很好地為主作見證，廣傳福音，捨棄靈魂。為此，我們特邀到《中信》月刊和《傳》雙月刊專題主編錢志群牧師為我們分享高質的恩惠體會和刊物編輯注意事項，歡迎撥冗參加。錢牧師曾著有《省府大院走出個基督徒》、《奧秘天地間》和《優秀兒女與分教教育》(與師母合著)等信仰著作及諸多信仰文章。

10/2/2021, 2:30 pm-4:30 pm 美東時間, Zoom 線上聚會
<https://zoom.us/j/9340684352>
 or Call 669-900-6833 or 646-876-9923
 Personal Meeting ID: 934-068-4352
 Passcode: 75982

- 圖書組
 - 建立新團隊
 - 系統
 - 研究與建立新的 ACCC 圖書館系統供網絡上使用 (採用 Koha library system，在 AWS 平臺運行)，整理原來系統書目作搬遷
 - 測試與訓練同工，編寫使用手冊
 - 購買與設置電腦和其他設備
 - 選購與推廣
 - 購買合適屬靈書籍，包括橡樹文字工作系列屬靈書籍
 - 篩選捐贈書籍作館藏，分送重複與不合用書籍與材料給團契與弟兄姐妹
 - 清理代賣聖經與書籍，折扣出售，並把剩餘整理準備送贈
 - 研究使用數碼圖書
 - 編目與處理新增書籍與材料
 - 處理歸還書籍
 - 提供特別預約圖書館使用與借書服務
 - 清除陳舊器材，錄音帶與錄像帶等 並圖書館內雜物
 - 計劃重開後空間使用
- 檔案與媒體數碼化組
 - 由資訊技術部 (IT) 同工協助拷貝已存數碼崇拜錄音
 - 計劃提供往年教會講道錄音的服務 (從 Google Drive 下載)，供有需要的弟兄姐妹下載使用
 - 利用軟件製作表格，以便收集處理資料
 - 策劃並進行教會文件與檔案整理與數碼化

2022年事工計劃

- 事工委員會
 - 策劃訂立事工目標與方向，配合教會與弟兄姐妹需要
 - 利用新增展示板，系統網頁，和教會網頁等 進行推廣書籍，期刊與招募等
 - 計劃圖書館空間利用，根據牧長團與長執會訂立的方向，請財產管理部協助
- 刊物組
 - 出版 2022 教會年刊 (2 月)，新歌期刊 (年中與年底出版 2 期)，一起數算主恩
 - 鼓勵與邀請弟兄姐妹分享信仰與生活

- 邀請教會同工深入分享事工
- 推廣寫作與閱讀
- 圖書組
 - 推出新系統提供便利搜尋圖書館資源，重新登記使用者資料，整理補充書目資料
 - 訓練同工與弟兄姐妹使用新系統
 - 購買書籍與資源
 - 購買天道聖經註釋全套以助弟兄姐妹研讀聖經
 - 選購生活性與其他合適屬靈資源，如家庭生活，教養兒女等書籍
 - 研究使用數碼圖書
 - 新增書籍編目上架供使用
 - 推廣閱讀，比如每月一書推薦，舉辦讀書計劃等
 - 盤點全部館藏，更新圖書館目錄，補購遺失書籍
 - 增加雜誌目錄
 - 招募當值同工，待疫情穩定後重新提供圖書館開放時間提供服務
 - 研究增加服務時間以提供更好服務，協助弟兄姐妹能更好使用圖使館資源
 - 修訂圖書館使用守則
- 檔案與媒體數碼化組
 - 協助教會行政助理同工把教會文檔(重要性與歷史性優先)轉為數碼與備份，掃描後辨識 (OCR) 以方便搜索
 - 把期刊等圖書館收藏教會文獻印刷版做成網絡版或電子文檔，以便存取與使用
 - 繼續把講道錄音帶轉為數碼錄音文檔，並加進目錄以供尋索使用

2021年度支出

項目	支出
圖書館：購書	\$ 920
圖書館系統與設備：材料費、硬體、軟件、文具	\$1,100
圖書館雜誌訂閱 (每月\$150)	\$1,800
講座講員費與開支	\$ 300
印刷費、推廣	\$1,370
其他	\$ 200
總計	\$5,690

2022年度預算

項目	支出
圖書館：購書	\$2,700
圖書館系統與設備：材料費、硬體、軟件、文具	\$ 400
圖書館雜誌訂閱 (每月\$150)	\$1,800
印刷費、推廣	\$2,200
其他	\$ 200
總計	\$7,300

財產管理部

執事：余錦平

牧長團同工：蔡博義 (2021)，張開兆 (2022)

主要同工：張延甲、陳豐盛、姚志遠等

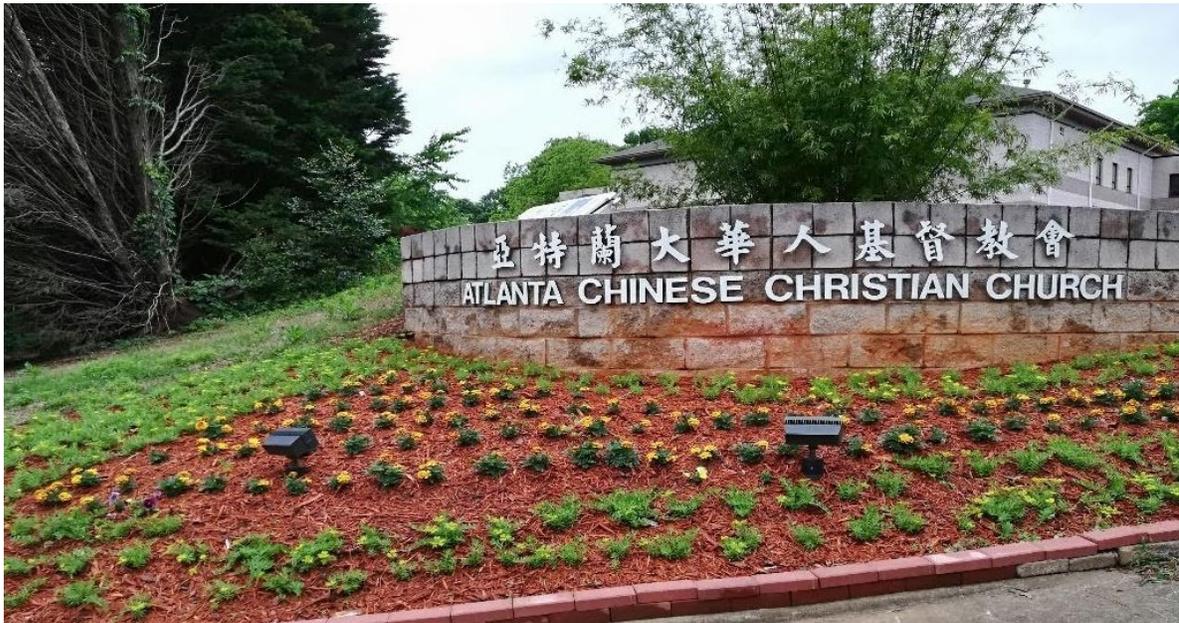
墓園管理委員會：曹昌權 (主席)、谷德亭、倪秋曉、王泰安、余錦平

2021年 事工回顧

蒙主的祝福和保守，感謝教會眾弟兄姐妹的共同努力和參與，我們在過去的這一年中完成了許多事工。繼去年的許多室內裝修改造工程，今年主要精力放在室外部分的改造，使得教會有了一個更好更美的聚會環境。以下是2021年完成的項目：

1. 在去年裝修改造的基礎上，今年完成了樓上兩個廁所的改造，因為需要改變上下水管道及其一些結構，需要按申請的許可證要求，相繼通過了縣政府多達八次的檢查，最後全部通過檢查，驗收合格，完成了這次的改造工程。
2. 全面升級改造了教會的防火系統，包括室外的消防栓 (fire hydrants)、防火警報系統 (fire alarm)、及自動噴水滅火系統 (fire sprinkler system)，達到了政府的標準和要求，通過了縣政府的檢查。
3. 在去年入口處開闢花壇種花的基礎上，今年又新開了交誼廳前面及屋簷下兩處花壇，清理了原來雜亂的灌木，種上各種花卉，從五月至十一月，每天都有鮮花盛開，到了十月下旬天氣轉冷後，換種了適宜冬季的花種。





4. 打碎了去年倒樹及圖書館後面砍樹留下的樹樁，為後期的室外改造工程打下基礎。
5. 經過多次檢測發現大堂屋頂有滲漏現象，但此部分的屋頂保修已經過期，我們自己上屋頂進行了修理，解決了下雨漏水的問題。
6. 對大堂後部的夾層部分進行了天花板和牆面修理，刷上了新的油漆。
7. 牧師館廁所的上方屋頂漏雨嚴重，我們自己上去揭開了漏雨部分的瀝青瓦片，做了多層防水處理，徹底解決了其漏雨問題。之後修理了漏水損壞的天花板和牆面，塗上了新的油漆。



8. 我們自己修剪了去年被倒樹打傷的樹枝，去除了傷枝、病枝、重頭枝，以保證其今後的健康平衡生長。



9. 教會重新實體聚會開放前蒸汽清洗了大堂及走廊的所有地毯及大堂內的座椅和長椅，並對這些部分進行了全面的消毒。
10. 在交誼廳原長青席靠牆處新安裝了一組櫥櫃並安裝了新的大理石檯面，安裝了冷熱飲水機，後來這部分地方變成了現在的咖啡角，成了主日下午傳福音的場所。
11. 修理了室外部分的電路，恢復了教會入口處及前方教會標誌處的夜間照明。



12. 修好了外牆的 LED 燈，並鋪設新的線路加裝副堂附近外牆燈以解決這部分夜晚太黑的問題。將倉庫及頂層走廊的燈都換成了更加明亮而又省電的 LED 燈。
13. 添置了三台除濕機以解決部分教室和房間太潮濕的問題。為 IT 室和幾個教室安裝了攜帶型空調機，解決了這些地方夏天太熱的問題。
14. 為四個教室購置並安裝了固定於天花板的幻燈機及投影螢幕，為中文學校及主日學老師教學時提供了方便。
15. 教會重開之前，組織大家一起修理了停車場的裂縫。
16. 教會開放後不久，發現下水管道嚴重阻塞，請專人來檢查後發現下水管已經破損，修理換了新的管子，並裝上四個通到地面之上的清理關口，以方便日後的管道清理。



17. 清理了多年未抽空的油污井，使下水更加流暢。疏通了兩次下水道。

18. 在 4408 Britt Road 的後院開墾了荒地，種植了多種瓜果蔬菜，如西紅柿、黃瓜、香瓜、西瓜、茼蒿、上海青、蘿蔔、韭菜、青蔥、扁豆、冬瓜、蒜苗等等。



19. 在 ACCC 與 EACF 弟兄姐妹的共同參與下，拆除了牧師館後面原來老的兒童遊樂場的鐵絲網和各種老舊設施，平整了此處以及新的遊樂場後方的兩塊土地，鋪上了小鵝卵石，購置並安裝了室外桌椅，把這兩處用處不大的空間變成了大家可以利用和享受的室外活動場所。





20. 由於教會前面靠近路邊的萊蘭柏樹已經超過了其期待壽命，多數的樹已經有生病變弱現象。八月份一次風雨刮倒靠近入口處的一棵，其實去年最邊上的一棵已經倒掉了，好在倒在了教會的地上，沒有造成什麼損失。但這次正好全部倒在了路上，造成了短暫的交通受阻，神保守沒有造成人員傷亡。為了避免類似事件重演，考慮到這些樹已經不健康了，經長執會討論後決定砍掉前面所有共 16 棵的柏樹。

21. 利用砍樹後留下來的碎木屑，組織大家把它們分散鋪在了圖書館後面的空地上，停車場周邊，還有路邊的樹下，改善了外部環境。



22. 請人來打碎了砍伐柏樹後留下的樹樁，教會的弟兄姐妹幫助清理了樹根和碎木片，我們後來把這些地方翻耕了一遍並梳理平整，撒播了草種並蓋上了麥秸稈，防止水土流失並能保濕，等待著天氣轉暖後新的草長出來。



23. 原為教會管理草坪的公司自去年疫情開始後一直沒有好好工作，今年在多次交涉後，進行過一些額外的處理，但還是效果不好，草坪許多地方的雜草老是除不掉。沒有辦法，只好解除了他們的服務合同，變成了我們自己管理，除草和施肥都是我們自己幹，效果比去年要好不少。



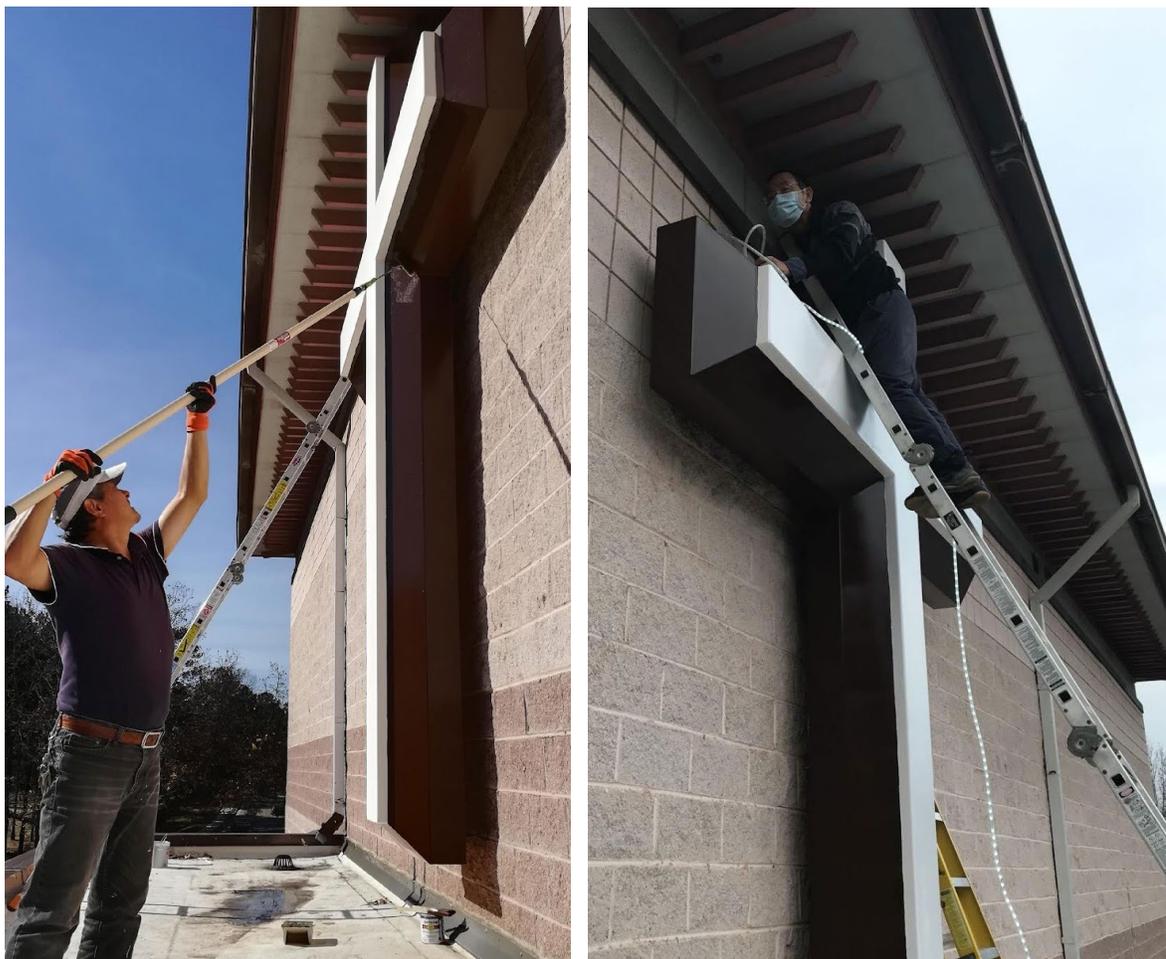
24. 今年夏天教會的幾棵核桃樹生了很多毛毛蟲，這些害蟲還吐絲織成了許多保護自己的絲網，蟲子們躲在裏面把這些絲罩住的樹葉整片地全吃光，對這些樹的危害很大。我們利用長桿把這些絲網及裏面的蟲子從樹上清除掉，並利用高壓水槍噴灑殺蟲劑，盡力消滅這些害蟲。



25. 更換了教會所有的冷暖氣系統的過濾網，進行了系統的日常維護。

26. 我們自己多次修理了教會的水、電、空調、暖氣等設施以及割草機等器具。

27. 為教會前方的標誌以及牆上懸掛的大十字架進行了清洗、除鏽，並塗上了新的油漆。



28. 教會前面牆上的大十字架的後面原來安裝有霓虹燈管，夜間通電後可以照亮十字架，但這些燈已經壞了好幾年。由於不論是霓虹燈管還是連結它的大功率變壓器要



修理或更換都非常昂貴，一直拖下來沒有修理。今年我們終於找到了可以替代的LED管燈，買了兩條市面上能找到的最亮的這種管燈，在十字架的後面沿著原來的霓虹燈管纏繞了兩圈，修理了為它供電的電路，連接了定時器。現在終於讓十字架在夜間恢復了照明，讓大家在夜間遠遠地就能看見教會的標誌。



29. 鋪設了室外的管道和電線、安裝了室外抵抗風雨的插座及保護罩，安裝在耶誕節到來前夕在教會的入口及出口附近還有前面的一些樹上安裝了聖誕彩燈，增添了節日的氣氛。
30. 自教會重新開放實體聚會以來，每周對教會公共活動區域進行全面消毒和殺菌，盡力減少疫情期間大家在聚會時受到感染的風險。
31. 利用教會周圍樹林裏的野生梨樹作為砧木嫁接了十幾棵亞洲梨樹，還嫁接了幾棵桃樹苗，並自製了一個簡易小溫室培養了大麗花、梔子花（三個品種）、獼猴桃樹苗，為明年教會的綠化做好了準備。

2022年事工展望

2022年財產管理團隊除了日常的管理、維護、修理外，還會一如既往地著力於繼續改善教會的環境，讓教會變得更美、更舒適。室內部分，我們會將樓梯間的地毯換成更容易清洗的地板，繼續推動電梯的安裝工程等。室外部分，我們會投入更多精力進行整修（包括樹、房前屋後、兒童玩耍場地、停車場、水土維護等），教會的外牆和室外設施也要重新油漆，並在教會前面柏樹被砍掉的部分空地和圖書館後面的空地種上更多的花草樹木，讓教會變得更加美麗。

2022年預算

專案	預估費用 \$
1. 牧師館維修	2,200
2. 4408 Britt Road維修及白蟻控制	2,200
3. 草坪雜草控制 (Arbor-Nomics)	2,640
4. 室內害蟲控制 (Ehrlich)	1,200
5. 垃圾拖走費用	10,200
6. 春/秋教會大掃除 (用具/物品/食物)	2,600
7. 滅火器/噴水系統年檢及維修	5,000
8. 日常室內清掃/衛生用品 / 工具	6,000
9. 教會整體維護 / 工具 / 額外項目等	12,000
10. 室外整修 (樹 , 兒童玩耍場地 , 停車場 , 水土維護等)	5,000
11. 空調檢查維修 (一年兩次)	3,600
12. 房屋外牆及室外部分油漆	15,000
13. 室外景觀改造	10,000
14. 電梯	100,000
總計	\$177,640

崇拜部

執事：周杏宜

牧長團同工：黃國義牧師 (2021)，林心之長老 (2021-2022)

事工目標

帶領教會弟兄姐妹進一步認識崇拜的意義，經歷向神更新的、心靈誠實的敬拜。

2021事工回顧

- ❖ 7月11日恢復實體聚會，並以YouTube同步直播。
- ❖ 以往的音響控制組與投影合併為一組，並有多位新同工加入，由專屬同工統籌、設計、訓練、規劃，為教會影音事工跨出一大步。
- ❖ 原先的招待組因實際需求，劃分至團契部。
- ❖ 主日崇拜逐漸朝著落實敬拜團的分組，並加入不同樂器。
- ❖ 受難節聚會、復活節主日崇拜以線上聚會呈現；聖誕特別聚會、聖誕主日崇拜為實體聚會。
- ❖ 大堂後方屏幕加大。

2022 事工計劃

- ❖ 在疫情中仍然維持安全實體聚會與線上直播同步的主日敬拜。
- ❖ 開始評估大堂投影屏幕及燈光改善方案。
- ❖ 培養/建立新的敬拜帶領團隊。
- ❖ 持續專注於敬拜帶領團隊（包括詩班）的屬靈進程與事奉學習。
- ❖ 繼續招募及訓練影音和投影製作/操作同工。

2022 特別聚會

- ❖ 農曆新年主日崇拜：1月30日
- ❖ 受難節*：4月15日 (周五 8:00pm - 9:00pm)
- ❖ 復活節主日崇拜：4月17日
- ❖ 聖誕節特別聚會：12月17日 (週六 7:30pm - 9:00pm)
- ❖ 聖誕主日聯合崇拜：12月25日

*受難節當天中午，鼓勵弟兄姐妹在家裏，學校，工作地點禁食禱告，思想主的受難。

2022年預算

類別	項目	預算	分項小結
聖禮/教堂	聖餐	\$1,700	\$3,000
	洗禮	\$300	
	佈置	\$1,000	
詩班		\$5,840	\$5,840
設備	多媒體/直播	\$1,700	\$1,700
維修	影音	\$1,000	\$1,300
	燈光	\$300	
軟件	年費	\$270	\$270
培訓	敬拜/音樂	\$600	\$600
其他	客座講員	\$2,000	\$5,460
	鋼琴調音	\$460	
	雜項	\$3,000	
總預算			\$18,170

亞特蘭大華人基督教會 2022年行事曆

Atlanta Chinese Christian Church 2022 Calendar

月份 Month	日期 Date	星期 Day	時間 Time	聚會 Event
一月 January				
Jan	2	Sun	11:30am	聖餐 Communion Service
Jan	8	Sat	9:00am-12:00pm	長執會 JBED Meeting
Jan	15	Sat	9:30am-12:30pm	新團契輔導主席訓練會 FG New Counselor / Chairperson Training
Jan	16	Sun	1:30pm-3:00pm	團契輔導主席雙月會 FG Counselor / Chairperson Bi Monthly Meeting
Jan	22	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會 ACCC Evangelistic Prayer Meeting
Jan	30	Sun	11:30am-12:45pm	農曆新年崇拜 Chinese New Year Worship
二月 February				
Feb	6	Sun	11:30am	聖餐 Communion Service
Feb	12	Sat	9:00am-12:00pm	長執會 JBED Meeting
Feb	26	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會 ACCC Evangelistic Prayer Meeting
三月 March				
Mar	6	Sun	11:30am	聖餐 Communion Service
Mar	6	Sun	10:00am	春季主日學開學 Spring Sunday School Starts
Mar	12	Sat	9:00am-12:00pm	長執會 JBED Meeting
Mar	13	Sun	11:30am	洗禮 Baptism
March 13, 2022 Sunday, 開始夏令時間 Daylight Saving Time Begins				

月份 Month	日期 Date	星期 Day	時間 Time	聚會 Event	
Mar	19	Sat	9:30am-12:00pm	教會大掃除	Church Cleaning
Mar	20	Sun	1:30pm-3:00pm	各團契輔導主席雙月會	FG Counselor / Chairperson Bi Monthly Meeting
Mar	26	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
四月 April					
Apr	2-4	Sat- Mon	As scheduled	青少年露營	Youth camping trip
Apr	3	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
Apr	9	Sat	9:00am-12:00pm	長執會	JBED Meeting
Apr	15	Fri	8:00pm-9:00pm	受難節特別聚會	Good Friday Worship
Apr	17	Sun	11:30am	復活節主日/兒童事工 慶祝復活節	Easter Sunday/Children Ministry's Easter Celebration
Apr	17	Sun	1:30pm	中文學校註冊 1	Chinese School Registration 1
Apr	23	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
Apr	24	Sun	1:30pm	中文學校註冊 2	Chinese School Registration 2
Apr	30	Sat	As scheduled	青少年社區服務	Youth community service
五月 May					
May	1	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
May	6-8	Fri-Sun	As scheduled	呂紹昌牧師神學講座-	Pastor Lu's Theological Lectures
May	8	Sun	11:30am	母親節主日兒童奉獻禮	Mother's Day Child Dedication
May	8	Sun	1:15pm-3:00pm	中文學校畢業典禮	Chinese School Graduation Ceremony

月份 Month	日期 Date	星期 Day	時間 Time	聚會 Event	
May	14	Sat	9:00am-12:00pm	長執會	JBED Meeting
May	15	Sun	1:30pm-3:00pm	各團契輔導主席雙月會	FG Counselor / Chairperson Bi Monthly Meeting
May	28	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
六月 June					
Jun	5	Sun	10:00am	夏季主日學開學	Summer Sunday School Starts
Jun	5	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
Jun	11	Sat	9:00am-12:00pm	長執會	JBED Meeting
Jun	12	Sun	11:30am	洗禮	Baptism
Jun	19	Sun	11:30am	父親節主日	Father's Day Sunday Worship
Jun	25	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
七月 July					
Jul	1-3	Fri-Sun	As scheduled	美東南夏令營 (包括青少年)	Southeast Summer Retreat (including youths)
Jul	9	Sat	9:00am-12:00pm	長執會	JBED Meeting
Jul	10	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
Jul	17	Sun	1:30pm-3:00pm	各團契輔導主席雙月會	FG Counselor / Chairperson Bi Monthly Meeting
July	18-22	Mon-Fri	8:00am-5:00pm	兒童暑假聖經學校	Vacation Bible School
Jul	23	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
Jul	24	Sun	11:30am	兒童主日崇拜	Children Sunday worship

月份 Month	日期 Date	星期 Day	時間 Time	聚會 Event	
八月 August					
Aug	7	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
Aug	7	Sun	1:30 pm-2: 30pm	家事分享 (暫定)	Town Hall Meeting (tentative)
Aug	13	Sat	9:00am-12:00pm	四堂長執聯合聚會	Fellowship time for JBED members from four churches at ACCC
Aug	27	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
Aug	28	Sun	11:30am	兒童升級主日	Children Ministry Promotion Sunday
九月 September					
Sep	4	Sun	10:00am	秋季成人主日學開學	Fall Sunday School Starts
Sep	4	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
Sep	10	Sat	9:00am-12:00pm	長執會	JBED Meeting
Sep	11	Sun	11:30am	洗禮	Baptism
Sep	18	Sun	1:30pm-3:00pm	各團契輔導主席雙月會	FG Counselor / Chairperson Bi Monthly Meeting
Sep	24	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
十月 - 宣道月 October - Mission Month					
Oct	2	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
Oct	8	Sat	9:00am-12:00pm	長執會	JBED Meeting
Oct	14-16	Fri-Sun	As scheduled	教會宣道年會	ACCC Mission Conference
Oct	22	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting

月份 Month	日期 Date	星期 Day	時間 Time	聚會 Event	
Oct	22	Sat	6:00pm-9:30pm	團契部年度迎新	Chinese Newcomers Welcome Party
Oct	29	Sat	As scheduled	青少年社區服務	Youth community service
十一月 November					
Nov 6, Sunday 結束夏令時間 Daylight Saving Time Ends					
Nov	6	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
Nov	12	Sat	9:00am-12:00pm	長執會(事工計畫及預算)	JBED (Planning & Budgeting)
Nov	20	Sun	1:30pm-3:00pm	各團契輔導主席雙月會	FG Counselor / Chairperson Bi Monthly Meeting
Nov	26	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
十二月 December					
Dec	4	Sun	11:30am	聖餐	Communion Service
Dec	10	Sat	9:00am-12:00pm	長執會	JBED Meeting
Dec	11	Sun	11:30am	洗禮	Baptism
Dec	17	Sat	9:30am-11:30am	福音晨禱會	ACCC Evangelistic Prayer Meeting
Dec	17	Sat	As scheduled	青少年聖誕晚會	Youth Christmas Party
Dec	17	Sat	7:30pm-9:00pm	聖誕節特別聚會	Christmas Evening Worship
Dec	25	Sun	11:30am	聖誕主日崇拜	Christmas Sunday Worship
Dec	31	Sat	7:30pm-9:30pm	年終感恩禱告會	Year-End Thanksgiving Prayer Meeting
Dec	31 to Jan 2	Sun-Mon	As scheduled	青少年冬季退修會	Youth Winter Retreat



亞特蘭大華人基督教會

Atlanta Chinese Christian Church (ACCC)

地點: 4434 Britt Road, Tucker, GA 30084

電話 : 770-908-1972 傳真 : 770-908-1773

電郵 : info@acc.org

網址 : <http://www.acc.org>

2022年刊

封面設計 : 林競宏

校訂 : 曾一言

校訂編輯 : 夏保雲, 張煥春

執行編輯 : 邱曉珊

Copyright©2022 by Atlanta Chinese Christian Church (ACCC).

All right reserved. Printed in the U.S.A.